

# *Sdělení proděkana pro zahraniční záležitosti*

## **Podmínky pro vysílání studentů PF UK ke studiu do zahraničí v akademickém roce 2018/2019**

Dlouhodobým záměrem PF UK v Praze je umožnit stálému počtu studentů magisterského a doktorského studia, aby absolvovali část studia na zahraničních univerzitách, zejména v zemích Evropské unie. Musí však splňovat níže uvedené podmínky a předpoklady.

Studium v zahraničí je možno absolvovat v rámci různých forem, včetně privátních iniciativ, o nichž však fakulta musí být fakulta příslušným studentem předem informována. Možnosti stipendijních pobytů jsou následující.

1. V rámci programu Evropské unie ERASMUS+ obsazuje Právnická fakulta zpravidla dvousemestrální, případně i jednosemestrální studijní pobyt v rámci Institucionální smlouvy, kterou uzavírá PF UK s evropskými univerzitami. Seznam univerzit (v šesti jazykových oblastech – angličtina, němčina, francouzština, španělština, italština a portugalština) je uveden na webu fakulty (zahraniční odd. - dokumenty).

**POZOR: průběžně se aktualizuje, rozhodujícím je seznam uveřejněný na internetových stránkách (leden 2018).**

### **Náležitosti podání:**

- řádně vyplněná přihláška ke konkurzu (ke stažení v dokumentech zahraničního oddělení); **přihlášku (bez příloh)** je nutno rovněž odeslat elektronicky na adresu: [erasmus@prf.cuni.cz](mailto:erasmus@prf.cuni.cz), nezbytné je také **založení přihlášky do web aplikace UK**, info: <http://www.cuni.cz/UK-231.html> (web aplikace UK bude otevřena v druhé půlce února 2018);
- strukturovaný životopis v příslušném cizím jazyce;
- motivační dopis v příslušném cizím jazyce výstižně vysvětlující důvody zájmu o zahraniční studium, včetně tématu diplomové práce, popř. disertační práce, apod. (maximální rozsah 2 normostrany);
- seznam prostudované cizojazyčné odborné právnické literatury k předmětům, které mají být hlavní náplní studia v zahraničí;
- přehled návštěv kurzů a výběrových předmětů vyučovaných na PF v cizím jazyce (předpokládá se účast na alespoň jednom kurzu vyučovaném v příslušném jazyce na PF UK), přehled účasti na Moot Courtech, SVOČ a dalších soutěžích;
- doklad o jazykových předpokladech (např. vysvědčení o zkouškách Cambridge, TOEFL, Goethe Institut apod.) v příslušném cizím jazyce – není podmínkou pro výběrové řízení na PF UK, avšak některé univerzity certifikát vyžadují - nutno samostatně zjistit předem na stránkách příslušné univerzity;
- doporučení alespoň jednoho učitele z odborné katedry (mimo katedru jazyků a KTV);
- **Vše je třeba odevzdat osobně nebo v zastoupení v jedné jednoduché a sepnuté složce (přihlášky poštou nebo e-mailem nepřijímáme);**
- Přihlášku je možné podat do více jazykových oblastí, vždy jako samostatnou složku v příslušném jazyce;
- Obdobně jako do programu Erasmus+ se zpracovávají i přihlášky na švýcarské univerzity, byť Švýcarská konfederace není aktuálně státem zapojeným do programu Erasmus+ a stipendijní prostředky jsou poskytovány švýcarskou vládou;

- **Poznámka:** Mimo 28 členských zemí EU studijní programy nabízejí země Evropského hospodářského prostoru (Norsko, Island, Lichtenštejnsko). Tyto programy mají své specifické požadavky a rozdílné termíny přihlášek. Blíže viz: <http://www.naep.cz>; i zde musí studenti projít výběrovým řízením;
  - **Upozornění:** přehled studijních výsledků zajistí zahraniční oddělení, student si o výpis známeck sám nežádá. Dobrý studijní prospěch během dosavadního studia je jedním ze základních předpokladů vyslaní do zahraničí.
2. Univerzita Karlova přímo vysílá studenty na jedno - až dvousemestrální stipendijní pobyt a na letní jazykové kurzy němčiny v rámci přímé meziuniverzitní spolupráce. Nabídky pobytu včetně tiskopisu přihlášek (ke stažení) a seznamu povinných dokladů k přiložení k žádosti jsou uvedeny na webové stránce Univerzity Karlovky: <http://www.cuni.cz/UK-37.html>  
Počet míst pro PF je v rámci UK omezen jen na několik málo studentů.
3. Dům zahraničních služeb MŠMT nabízí studijní pobyt na základě mezinárodních smluv. Určité počty míst do konkrétních zemí jsou určeny přímo Univerzitě Karlově (rozpis kvót) a studenti podávají přihlášky prostřednictvím fakulty; předávají se na zahraniční oddělení PF v termínech vyhlášených RUK. Pro všechna ostatní místa jsou vypisována celostátní výběrová řízení prostřednictvím Akademické informační agentury (žádosti doporučuje fakulta). Blížší informace jsou na webové stránce DZS ([www.dzs.cz](http://www.dzs.cz), e-mail: [aia@dzs.cz](mailto:aia@dzs.cz)).  
Počet míst je omezen. Přihlašovací termíny jsou různé,
4. Stipendijní pobyt nabízejí rovněž zahraniční nadace, v některých případech i pro absolventy právnických fakult. Jde např. o Deutscher Akademischer Austauschdienst, Konrad Adenauer Stiftung, Hans Seidl Stiftung, Aktion Österreich, Open Society Fund, British Council, Fulbright Foundation, Mellonovu nadaci, švýcarské nadace, francouzské nadace, Huygensův program v Nizozemí aj. Výběr a přihlášky závisejí výhradně na iniciativě studentů a jsou zasílány většinou přímo nadacím. Jsou stanoveny rozdílné podmínky (včetně věkových a jazykových) i různé termíny přihlášek.

Pro vysílání na studijní pobyt ad 1. a ad 2. organzuje PF výběrové řízení. Probíhá podle „Pravidel výběrového řízení k vysílání studentů do zahraničí“ - Pokyn děkana č. 1/2000.

Do výběrového řízení mohou být přijati jen ti účastníci, kteří mají statut studenta PF UK (pregraduálního nebo doktorského studia). Tato podmínka musí být splněna i po celou dobu zahraničního pobytu. Uchazeči musí studovat minimálně první ročník magisterského či doktorského studia. Nemohou se tedy hlásit absolventi, připravující se na státní rigorózní zkoušku (JUDr.), nesplňují-li výše uvedené podmínky.

Základní kritéria komisionálního výběru jsou výborné či alespoň velmi dobré studijní výsledky a doložené jazykové schopnosti (certifikáty), dále celková motivace a kvalita ústního projevu v cizím jazyce jak po stránce obsahové (např. doplnění/rozšíření motivačních faktorů uvedených přihlášce) tak formální (schopnost komunikace v cizím jazyce bez výrazných jazykových chyb).

**Termín pro odevzdání všech přihlášek (včetně všech požadovaných příloh)**  
**na studijní pobety v rámci programu ERASMUS+**  
**na letní jazykové kurzy němčiny**

**je nejpozději do čtvrtka, 15. 2. 2018 (včetně)**  
**v úředních hodinách,**  
**tj. pondělí – čtvrtek 9.00 – 11.00 hod**  
**na zahraniční oddělení (I. patro, místnost 119).**

Výběrová řízení (ústní pohovory) na Erasmus+ a na letní jazykové kurzy proběhnou v únoru a březnu 2018. Přesná data konání výběrového řízení podle jazykových oblastí budou zveřejněna v aktualitách zahraničního oddělení na konci ledna 2017. Pro angličtinu se předpokládá, že bude vypsáno 5-6 termínů, pro němčinu 2-3, pro francouzštinu 1-2 a pro italštinu, španělštinu a portugalštinu po jednom termínu. Na studijní pobyt v rámci mezinárodních dohod se termíny výběrových řízení vypisují průběžně viz Aktuality zahraničního oddělení na webu fakulty.

Náhradní termíny vypisovány nebudou ! Výběrová řízení vyžadují osobní účast studentů !

#### Důležité upozornění:

Studijní poplatky se nehradí. Poskytnutá stipendia zpravidla nekryjí celkové náklady pobytu v zahraničí. Jde jen o příspěvek k úhradě studijního pobytu. Účastníci proto musí počítat s částečnou úhradou z vlastních zdrojů. Výše stipendií bude finálně známa až v červnu 2018. Nutno počítat s tím, že stipendium může být vyplaceno opožděně. Rovněž je nutno počítat s tím, že řada zemí vyžaduje povolení k pobytu. Každý účastník si je vyřizuje sám. Také podmínky cestovního zdravotního pojistění, které si student musí vyřídit před odjezdem, jsou rozdílné. Předpokládáme dobrý zdravotní stav (fyzický i psychický) uchazeče při výjezdu do zahraničí.

Při studiu v zahraničí je nutno plně respektovat tamní právní předpisy a zvyklosti. Studijní výsledky, dosažené v rámci pobytu ad 1. a ad 2. budou uznány na PF UK na základě individuální žádosti studenta studijnímu proděkanovi zpravidla s vyjádřením příslušné katedry. Využívají se přepočty v rámci Evropského kreditního systému (ECTS), 30 kreditů za jeden semestr.

Uznávání vykonaných předmětů PF UK je upraveno čl. 57 a 58 Pravidel pro organizaci studia na PF UK. Podpůrně jsou používány zásady ECTS (European Credit Transfer System). Za napsání diplomové práce lze získat kredity (dipl. seminář II. – 6 kreditů). Doktorandi povinnost kreditů nemají, musí však osvědčit vědeckou a studijní činnost (zejména psaním dizertační práce, nicméně doporučuje se vykonat 1-2 zkoušky). Studium v zahraničí neodůvodňuje prominutí poplatků za delší studium nad 6 let v případě magisterského studia!

Informace ohledně programu Erasmus+ podává paní referentka Konečná (m. č. 119), v případě zájmu o další typy zahraničních mobilit je možno kontaktovat paní referentku Beranovou (m. č. 119), a to vždy v úředních hodinách (pondělí – čtvrtok 9,00 – 11,00 h.). Pravidelně je pořádán ve spolupráci s Common Law Society tzv. Erasmus Week (od 20/11/2017), během něhož budou připraveny prezentace ke studiu v zahraničí, setkání s navrátilivými se studenty a budou dostupné i mnohé informační brožury z našich zahraničních partnerských škol.

Před výjezdem je možné navázat spojení s kolegy, kteří aktuálně v zahraničí studují, či se informovat u zahraničních studentů na PF UK ohledně studia na jejich domovské univerzitě. Pro vyjíždějící studenty v rámci programu Erasmus+ je organizována také centrální instruktáz, po jejich návratu pak i hodnotící setkání.

Žádám tímto všechny studenty, kteří pojedou studovat během akademického roku 2018/2019 do zahraničí MIMO programy organizované fakultou, aby před svým odjezdem o zahraničním pobytu uvědomili zahraniční i studijní oddělení PF UK. Žádám dále všechny studenty PF UK vyjíždějící do zahraničí, aby se registrovali do systému DROZD MZV ČR (viz opatření rektora č. 33/2016 a opatření děkana č. 1/2017).

Přeji Vám mnoho úspěchů při přípravě a realizaci zahraničních studijních pobytů.



Prof. JUDr. Milan Damohorský, DrSc.  
proděkan pro zahraniční záležitosti

V Praze, dne 7/11/2017